

**Mutamer Insurance Certificate**

شهادة تغطية منافع تأمين المعتمرين

Policy No. : 465258885681001

465258885681001

رقم البوليصة:

|                      |   |                |                 |               |
|----------------------|---|----------------|-----------------|---------------|
| Name                 |   | (Passport No): | رقم جواز السفر: | إسم المعتمر : |
| Nationality:         | Turkey  |                | تركيا           | الجنسية:      |
| Cover Type:          | نوع التغطية:<br>طبية وحوادث عامة للمعتمرين - للحالات الطارئة. |                |                 |               |
| Period of Insurance: | مدة التأمين:<br>90 يوماً من تاريخ الدخول إلى المملكة.         |                |                 |               |

**Table of Benefits****جدول المنافع**

|   |  |
|---|--|
| Health Benefits:  | المنافع الصحية:  |
| Maximum Limit for Health Benefits: (SR. 100,000 per person.)  | الحد الأقصى للمنافع الصحية: (100,000 ريال سعودي للشخص الواحد).   |
| a. Hospitalization (Up to maximum limit).   | أ. العلاج في المستشفى (مغطى حتى الحد الأقصى).  |
| b. Limit of daily room and board for the patient including bed cost and nursing care, medical visits, and medical supervision and subsistence services. This includes the cost of medications and medical supplies that are given according to the prescription of the doctor (Shared room, a maximum of 600 SR per day). | ب. الحد الأقصى للإقامة والإعاشة اليومي للمرضى بما في ذلك تكاليف السرير والرعاية التمريضية والزيارات الطبية والإشراف الطبي وخدمات الإقامة. يشمل ذلك تكاليف الأدوية والمستلزمات الطبية التي يتم إعطاؤها حسب وصفات الطبيب (غرفة مشتركة بحد أقصى 600 ريال سعودي في اليوم). |
| c. Limit of daily room and board for a patient companion (Shared room, a maximum of 150 SR per day).  | ج. حد الإقامة والإعاشة اليومي لمرافق المريض (غرفة مشتركة بحد أقصى 150 ريال سعودي في اليوم).  |
| d. Expenses of emergency pregnancy and delivery (A maximum of 5,000 SAR during the policy period).  | د. مصاريف حالات الحمل والولادة الطارئة (بحد أقصى 5,000 ريال سعودي خلال مدة الوثيقة).   |
| e. Travel costs of one close family member/caregiver (A maximum of 5,000 SAR during the policy period).   | ه. مصاريف السفر لأحد أقرباء المريض من الدرجة الأولى (بحد أقصى 5,000 ريال سعودي خلال مدة الوثيقة).  |
| f. Emergency dental treatment (A maximum of 500 SAR during the policy period).  | و. مصاريف حالات علاج الأسنان الطارئة (بحد أقصى 500 ريال سعودي خلال مدة الوثيقة).   |
| g. Treatment of premature born babies (Up to maximum limit of mother policy).   | ز. علاج المواليد المبتسرين "الخدج" (بما لا يتجاوز الحد الأقصى لوثيقة الأم).  |
| h. Injuries resulting from traffic accidents (Up to maximum limit of this policy).  | ح. الإصابات الناجمة عن حوادث المرور (مغطاة حتى الحد الأقصى).   |
| i. Emergency Renal Dialysis costs (Up to maximum limit of this policy).   | ط. نفقات حالات غسيل الكلى في الحالات الطارئة (مغطاة حتى الحد الأقصى لـ لوثيقة).  |
| j. Medical evacuation inside and outside the Kingdom (Up to maximum limit of this policy).  | ي. الإخلاء الطبي داخل وخارج المملكة (مغطى حتى الحد الأقصى لـ لوثيقة).  |
| k. Corpse repatriation to home country expenses (A maximum of 10,000 SAR during the policy period).   | ك. مصاريف إعادة رفات المتوفى إلى موطنها الأصلي (بما لا يتجاوز 10,000 ريال سعودي كحد أقصى).   |
| General Benefits:   | المنافع العامة:  |
| Accidental Death /Death due to Natural disaster:  | الوفاة العرضية/ الوفاة بسبب الكوارث الطبيعية:  |
| Up to SR. 100,000 per person or the legal blood money subject to court judgement not exceeding SR. 300,000 for male and SR. 150,000 for female  | 100,000 ريال سعودي للشخص أو الديه مع الخضوع في ذلك لحكم قضائي لا يتجاوز 300,000 ريال سعودي للذكور و 150,000 ريال سعودي للإناث.   |
| Accidental Permanent Total Disability:<br>Up to SR. 100,000 per person  | العجز الكلي الدائم العرضي:<br>100,000 ريال سعودي للشخص   |

**Mutamer Insurance Certificate****شهادة تغطية منافع تأمين المعتمرين**

|  |  |
|--|--|
| Delay or Cancellation Departure Flights from Kingdom of Saudi Arabia:  | تأخير أو إلغاء رحلات المغادرة من المملكة العربية السعودية  |
| A. Delay exceeding 4 hours:<br>SR. 50 Per hour and maximum up to SR. 500 per ticket<br>(Compensation will be calculated from the fifth delayed hour of the actual scheduled flight time on per hour basis)   | أ-التأخير الذي يزيد عن 4 ساعات:<br>50 ريال سعودي في الساعة بحد أقصى لا يتجاوز 500 ريال سعودي لكل تذكره (سيتم احتساب التعويض من ساعة التأخير من وقت رحلة الطيران الفعلي المحدد على أساس كل ساعة).   |
| B. Cancellation :<br>Up to 5,000 Saudi Riyal   | ب-إلغاء الرحلة:<br>ما لا يتجاوز 5,000 ريال سعودي للشخص الواحد.   |
| Repatriation Expenses:<br>Up to SR. 10,000 per person  | إعادة رفات المتوفى إلى موطنها الأصلي:<br>ما لا يتجاوز 10,000 ريال سعودي للشخص الواحد   |
| Deductible:<br>NIL   | الإقطاع (التحمل):<br>لا شيء  |
| Geographic scope of coverage:<br>The Kingdom of Saudi Arabia   | النطاق الجغرافي:<br>المملكة العربية السعودية.  |
| Jurisdiction :<br>Competent Courts of Kingdom of Saudi Arabia.   | ال اختصاص القضائي:<br>المحكمة المختصة بالملكة العربية السعودية   |
| Main Exclusions:   | الاستثناءات المحددة:   |
| a. Medical treatment and examinations could be postponed until the insured returns home.<br>b. All costs relating to tooth implant, artificial teeth, fixed or mobile bridges, or orthodontic.<br>c. Costs of vision or hearing tests, vision correction products or surgery, or visual or hearing aids.<br>d. Pregnancy that proves to be of more than six months<br>e. Natural death of the Insured person or Natural disability.<br>f. Any action caused by Insured person himself / herself leading to death / Accidental Permanent Total Disability.<br>g. Returning dead body of the insured to a country other than his country of origin.<br>h. Known delays or delays already reported / published by the Airline.<br>i. Loss / theft of, or damage to baggage.<br>j. Consequential loss of any kind including loss of enjoyment or any financial loss not specifically covered.<br>k. Flight Cancellation caused by strike or industrial action. | أ-العلاج والفحوصات غير الطارئة التي يمكن أن تؤجل حتى عودة الشخص المؤمن له إلى وطنه.<br>ب-جميع التكاليف المتعلقة بزراعة أو تركيب الأسنان الاصطناعية أو الجسور الثابتة أو المتحركة أو التقويم.<br>ج-تكاليف اختبارات تصحيح النظر أو السمع أو الجراحة أو الوسائل البصرية أو السمعية.<br>د-حالات الحمل التي يثبت حدوثها لأكثر من ستة أشهر.<br>هـ.الوفاة الطبيعية للشخص المؤمن له أو العجز الطبيعي.<br>وـ.أي إجراء يتسبب فيه الشخص المؤمن له لنفسه / نفسها مما يؤدي إلى الوفاة / العجز الكلي الدائم العرضي.<br>زـ.إعادة رفات الشخص المؤمن له إلى بلد غير موطنها الأصلي.<br>حـ.التأخير المعروف أو التأخير الذي تم إبلاغه / نشره بالفعل من قبل شركة طيران.<br>طـ.فقدان أو سرقة أو تضرر الامتعة.<br>يـ.الخسارة الناتجة أي كان نوعها بما في ذلك فقدان التمتع أو الخسارة المالية غير المغطاة على وجه التحديد.<br>كـ.إلغاء الرحلات الجوية بسبب الأضرابات أو الإجراءات الصناعية التي بدأت أو أعلنت قبل تاريخ بدء سريان الوثيقة. |
| COVID-19 Assistance Cover Benefits:<br>Repatriation Assistance in case the health condition of the insured required so.  | منافع تغطية المساعدة المتعلقة بفيروس كورونا المستجد:<br>المساعدة في العودة إلى الوطن في حال استدعت الحالة الصحية للمؤمن له في ذلك .  |
| Medical and hospital costs inside Kingdom of Saudi Arabia related to treatment of COVID-19<br>(Up to SR. 650,000).   | تكلف العلاج والمستشفى في المملكة العربية السعودية المتعلقة بعلاج فيروس كورونا المستجد (ما لا يتجاوز 650,000 ريال سعودي).   |
| Accommodation costs related to COVID-19 quarantine :<br>SR.450 per day per covered person for a maximum of 14 days.  | تكلف الإقامة بالحجر الصحي :<br>عن كل يوم وكل شخص خاضع للتغطية التأمينية 450 ريال سعودي لمدة أقصاها 14 يوم .  |
| Assistance in the event of a covered person's death:<br>In case of COVID-19 epidemic/pandemic:<br>- Transporting the body to home country or country of residence.<br>- Funeral cost (Up to SR.6,500 per person).  | المساعدة في حالة وفاة المؤمن له نتيجة لوباء / جائحة فيروس كورونا المستجد :<br>-نقل الجثمان إلى بلد الإقامة .<br>-تكلف الجنازة (حتى 6,500 ريال سعودي لكل فرد) .   |

### Mutamer Insurance Certificate

شهادة تغطية منافع تأمين المعتمرين

|  |   |
|--|---|
| Deductible:<br>NIL   | الإقتطاع (التحمّل):<br>لا شيء   |
| Geographic scope of coverage:<br>The Kingdom of Saudi Arabia   | النطاق الجغرافي:<br>المملكة العربية السعودية.   |
| Jurisdiction :<br>Competent Courts of Kingdom of Saudi Arabia.   | الاختصاص القضائي:<br>المحكمة المختصة بالملكة العربية السعودية.  |
| Main Exclusions:<br>a) COVID-19 PCR testing expenses.<br>b) Flight delay / cancelation.<br>c) Expenses incurred without the prior approval of the Assistance Department.<br>d) The Insured travel against his/her home country's government advice or against local authority advice at the trip destination.<br>e) Airline personnel and aircrew are not covered under this policy.<br>f) The eventual results (check-up, additional treatment, recurrence) from an ailment which previously gave rise to a repatriation.<br>g) No repatriation due to the consequences of ailments / accidents or minor injuries that can be treated at the location and not relating to COVID-19. | الاستثناءات المحددة:<br>أ. ثقابات اختبار الـ PCR (PCR) لفيروس كورونا المستجد.<br>ب.تأخير / إلغاء الرحلات.<br>ج. الخدمات و النعمات التي لم تنظمها إدارة المساعدة.<br>د.عندما يسافر الشخص المؤمن له إلى وجهة بما يخالف قرار حظر السفر الصادر عن حكومة بلده الأ الأم أو قرار حظر السفر الصادر عن سلطة محلية في البلد المتوجه إليها.<br>ه.لاتشمل التخطية التأمينية طاقم الطائرة .<br>و.النتائج النهائية لـ (فحص، علاج إضافي، انتكاسة) من داء كان سبباً في عودة الشخص إلى أرض الوطن، في وقت سابق.<br>ز. عدم العودة إلى الوطن بسبب عاقد داء/ حادث أو إصابة طفيفة يمكن علاجها بالموقع ولا ترتبط بجائحة كورونا. |
| To read all Benefits & Exclusions:<br>Subject to all specified terms, as per policy conditions available at ( <a href="http://www.riaya-ksa.com">www.riaya-ksa.com</a> )   | للاطلاع على كافة المنافع والاستثناءات مع مراعاة جميع الشروط والأحكام المحددة وفقاً لصياغة السياسة الكاملة المتوفرة على الموقع ( <a href="http://www.riaya-ksa.com">www.riaya-ksa.com</a> )  |
| For more information: contact Total Care Saudi:<br>From inside KSA: 8004400008<br>From Outside KSA: 00966138129700   | للإستفسارات: التواصل على أرقام شركة العناية الشاملة السعودية:<br>من داخل المملكة : 8004400008<br>من خارج المملكة : 00966138129700   |

